



Руководство по эксплуатации / Гарантия
Пайдалану жөніндегі нұсқау / Кепілдік
Інструкция з експлуатації / Гарантія
Manual instruction / Guarantee



PWK 1777CGLD
Чайник электрический
Электр шэйнек
Чайник електричний
Electric kettle

**Чайник электрический бытовой
POLARIS
Модель PWK 1777CGLD**

Руководство по эксплуатации

Благодарим Вас за выбор продукции торговой марки POLARIS. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно и полностью изучите данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните руководство вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

Оглавление

1. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ	2
2. СФЕРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	3
3. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА	3
4. КОМПЛЕКТАЦИЯ.....	4
5. ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ	4
6. ПОРЯДОК РАБОТЫ.....	4
7. ЧИСТКА И УХОД.....	5
8. ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ.....	6
9. ТРЕБОВАНИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ.....	7
10. ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	7
11. УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ДАННОГО ПРИБОРА	7
12. ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРОПРИБОРАМИ	8
13. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	9
14. ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ.....	10
15. ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО	11

1. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для ознакомления с техническими данными, устройством, правилами эксплуатации и хранения чайника электрического бытового POLARIS, модель PWK 1777CGLD (далее по тексту – чайник, прибор).

2. СФЕРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

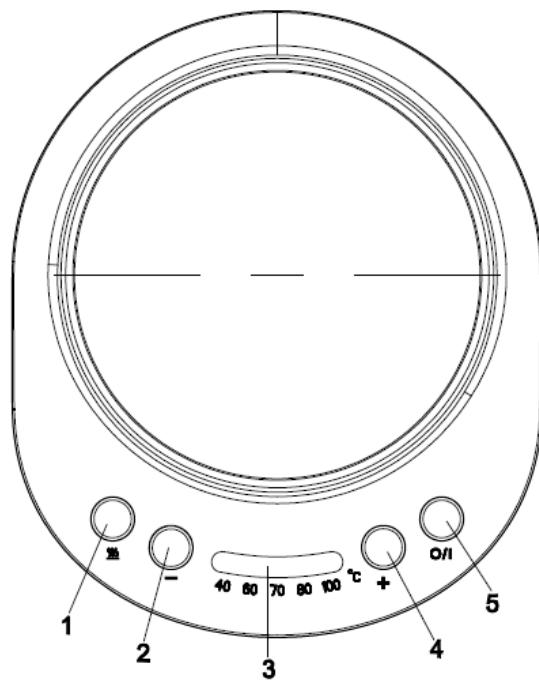
- Прибор предназначен для бытового применения в соответствии с данным руководством:
 - в местах постоянного проживания;
 - в пунктах питания сотрудников магазинов, офисов, фермерских хозяйств и других подразделений;
 - в гостиницах и других местах, предназначенных для проживания;
 - в местах, предназначенных для ночлега и завтрака.
- Прибор не предназначен для промышленного и коммерческого использования.
- Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящим руководством использования.

3. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Чайник электрический предназначен для кипячения питьевой воды.



Панель управления



1. Кнопка ПОДДЕРЖАНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ ВОДЫ.
2. Кнопка УМЕНЬШЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ ВОДЫ
3. Дисплей температуры воды
4. Кнопка УВЕЛИЧЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ ВОДЫ
5. Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ.

4. КОМПЛЕКТАЦИЯ

- | | |
|----------------------------------------------|---------|
| 1. Чайник с подставкой питания | – 1 шт. |
| 2. Руководство по эксплуатации | – 1 шт. |
| 3. Гарантийный талон | – 1 шт. |
| 4. Упаковка (полиэтиленовый пакет + коробка) | – 1 шт. |

5. ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

- Перед первым использованием чайника удалите все упаковочные и рекламные материалы снаружи и изнутри.
- Установите подставку питания на гладкую, чистую и прохладную поверхность.
- Несколько раз промойте чайник холодной водой.
- Установите чайник на подставку питания.

Перед использованием воды из чайника для питья настоятельно рекомендуем прокипятить чайник 2-3 раза, меняя воду, и слить кипяченую воду, чтобы очистить чайник изнутри.

Установка фильтра

- Откройте крышку чайника, проверьте, установлен ли фильтр в носике.
- Убедитесь, что он хорошо закреплен и установлен правильно.
- Если фильтр не установлен, вставьте его нижним выступом в носике с внутренней стороны, расположив его выпуклой стороной к носику, затем нажмите на него вниз для фиксации. Закройте крышку.

Следите за тем, чтобы фильтр был всегда хорошо закреплен в носике чайника.

6. ПОРЯДОК РАБОТЫ

1. Наполнение чайника водой

- Снимите чайник с подставки питания перед тем, как наполнить его водой.
- Налейте холодную питьевую воду через носик или горловину чайника так, чтобы ее уровень был между отметками min 0,5 L и max 1.7 L .

2. Включение чайника

! *Перед тем, как подключать чайник к сети, убедитесь, что напряжение, указанное на шильдике прибора (расположен на дне чайника и подставке питания), соответствует напряжению в вашей сети.*

- Установите чайник на подставку питания.
Следите, чтобы вода не попала на электрические соединения, и подставку питания!
В случае попадания воды на подставку, необходимо отключить ее от сети, вынув вилку, промокнуть воду салфеткой и просушить подставку.
- Нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ
- Начнется нагрев воды, кнопка ВКЛ/ВЫКЛ будет светиться непрерывно, индикатор температуры будет мигать.

Внимание!

Включать чайник без воды запрещено.

Если вы случайно включили чайник без воды, сработает система защиты: нагрев отключится. Перед дальнейшим использованием чайника снимите его с подставки питания и дайте остыть в течение 30 минут, а затем наполните холодной водой.

Для увеличения точности регулировки температуры, для 40 градусов нужно использовать не менее 1л воды.

3. Выключение чайника

- Когда вода закипит, чайник выключится автоматически. Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ начнет мигать, индикатор температуры будет светиться постоянно.
- Для принудительного отключения нагрева нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ.
- Для минимизации потребления электроэнергии чайником в режиме ожидания предусмотрен переход его в спящий режим, спустя 30 мин после последнего включения, при этом индикация погаснет.
- Для выхода из спящего режима нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ.
- Не рекомендуется кипятить одну и ту же воду дважды.

Внимание!

Не снимайте чайник с подставки, пока он не отключился.

Если крышка чайника не закрыта, автоматическое выключение не сработает.

- Выливайте воду из чайника постепенно. Помните, что внутри находится кипяток.
- Держите чайник только за ручку.
- После отключения нагрева, чайником можно пользоваться через 15-20 сек.

Функция поддержания температуры воды.

- Нажмите на кнопку ПОДДЕРЖАНИЯ ТЕМПЕРАТУРЫ, на дисплее отобразится текущая температура воды.
- При помощи кнопок «УВЕЛИЧЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ ВОДЫ» или «УМЕНЬШЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ ВОДЫ» выберите нужную температуру (от 40°C до 100°C) и нажмите на кнопку ВКЛ/ВЫКЛ .
- Начнется нагрев воды, будут непрерывно светиться кнопки ВКЛ/ВЫКЛ и ПОДДЕРЖАНИЯ ТЕМПЕРАТУРЫ.
- При нагреве воды до выбранной температуры чайник отключится автоматически и перейдет в режим поддержания температуры воды. Для отмены функции поддержания температуры воды нажмите на кнопку ПОДДЕРЖАНИЯ ТЕМПЕРАТУРЫ.
- Рекомендуемые температуры воды:
 - 40°C - для детского питания
 - 70°C - для зеленого и белого чая
 - 80°C - для растворимого кофе
 - 100°C - для черного чая

7. ЧИСТКА И УХОД

1. Отключите чайник от сети и дайте ему остыть.

2. Протрите чайник снаружи влажной тканью.

Никогда не погружайте чайник, шнур, вилку или подставку питания в воду.

3. Удаление накипи

Вследствие содержания в воде солей на дне и стенках чайника образуется накипь. Наличие накипи и осадка необходимо проверять регулярно и своевременно их удалять. Если Ваш чайник кипятит воду слишком долго, отключается до закипания или издает при работе чрезмерный шум, это означает, что он нуждается в очистке от накипи. Появление накипи зависит от жесткости воды. Проводите очистку от накипи хотя бы 1 раз в месяц.

Для очистки Вашего чайника от накипи можно использовать **раствор лимонной кислоты**:

- Смешайте 25 г лимонной кислоты с 0,5 л горячей воды.
- Залейте жидкость в чайник.
- Оставьте на 15 минут.
- Ополосните чайник холодной водой два – три раза.
- При необходимости повторите очистку.

Для очистки Вашего чайника от накипи можно использовать **слабый раствор уксуса**.

- Разведите 2/3 части воды и 1/3 части 6% уксуса.
- Налейте этот раствор в чайник так, чтобы был покрыт нагревательный элемент, вскипятите 2 – 3 раза, с паузами в 20 минут.
- Ополосните чайник чистой водой два – три раза и протрите сухой тряпкой.
- При необходимости повторите очистку.

Вы также можете использовать специальное **средство для очистки от накипи**, подходящее для чайников из нержавеющей стали. Следуйте рекомендациям изготовителя средства.

Внимание!

Никогда не используйте агрессивные и абразивные моющие средства для чистки чайника. При использовании порошка для очистки чайников от накипи всегда добавляйте воду в соответствии с рекомендациями производителя порошка. Никогда не используйте эти средства без воды.

Все манипуляции загрузки/выгрузки/промывки производите только с отключенным от сети чайником.

4. Чистка фильтра

- Отключите подставку от сети и снимите чайник с подставки. Вылейте оставшуюся воду. Остудите чайник, если он горячий.
- Откройте крышку чайника.
- Нажмите на защелку фильтра в сторону носика, извлеките фильтр потянув его вверх. Подставив фильтр под струю воды, аккуратно удалите загрязнения с помощью мягкой щеточки (не входит в комплект).
- Очищенный фильтр установите на место согласно описанию в разделе 5 настоящего Руководства.

Внимание!

Не извлекайте фильтр при наличии в чайнике горячей воды.

8. ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ.

Электроприборы транспортируют всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте данного вида и обеспечивающими проведение механизированных погрузочно-разгрузочных работ. При транспортировании приборов должна быть обеспечена защита от повреждений - сохранность качества изделий и внешнего вида потребительской тары.

Транспортирование приборов должно исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.

Электроприборы хранятся в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха не выше плюс 40°C с относительной влажностью не выше 70% и отсутствии в окружающей среде пыли, кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы приборов.

9. ТРЕБОВАНИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.8.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления.»

10. ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Проблема	Возможная причина	Устранение проблемы
Чайник отключается до того, как вода закипела	На нагревательном элементе образовалась накипь	Очистите чайник от накипи в соответствии с рекомендациями раздела 5. «Чистка и уход»
Чайник не включается	Сетевая розетка не работает	Подключите чайник к другой розетке
	Шнур питания поврежден	Для ремонта или замены обратитесь в авторизованный сервисный центр
	Сработала защита от включения чайника без воды	Дайте чайнику остыть в течение 30 минут, затем наполните холодной водой

! Во избежание риска пожара, поражения электрическим током, получения травмы при использовании вашего прибора, а также его поломки, строго соблюдайте основные меры предосторожности при работе с данным прибором, а также общие указания по безопасности при работе с электроприборами.

11. УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ДАННОГО ПРИБОРА

- Используйте чайник только для нагрева воды. Никогда не заполняйте чайник другими жидкостями.
- **Никогда не включайте чайник без воды.**
- Для заполнения берите только чистую холодную питьевую воду.
- Не ставьте чайник около стен, в углу помещения, под нависающими панелями или кухонными шкафами.
- Устанавливайте чайник только на ровные, термоустойчивые и сухие поверхности.

- Не заполняйте чайник выше отметки **max** 1.7L и ниже отметки **min** 0.5L. Если чайник переполнен, то при кипении вода будет выплескиваться из носика.
- Свисающие шнуры могут быть причиной несчастных случаев, особенно, если за шнур потянули дети. Рекомендуется ставить чайник на рабочей поверхности как можно дальше от края стола/рабочей поверхности.
- Следите за тем, чтобы крышка чайника была закрыта во время нагревания.
- Никогда не наливайте воду в чайник, когда он находится на подставке питания.
- Никогда не оставляйте чайник без присмотра во время работы.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения, или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или производится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
- Не прикасайтесь к корпусу чайника (так как после включения он нагревается), а также не держите руки над паром, выходящим из носика и из-под крышки. Берите чайник только за ручку.
- Когда в чайнике находится горячая вода, для дополнительной безопасности при наливании воды или открывании крышки, рекомендуется держать руки на безопасном расстоянии от носика.
- Выливайте воду из чайника постепенно. Помните, что внутри находится кипяток.
- Не используйте чайник при наличии видимых повреждений корпуса, подставки питания, сетевого шнура или вилки, а также неисправностей в работе.
- Не ставьте чайник рядом с источником тепла, а также в зоне попадания прямых солнечных лучей (так как корпус прибора может быть поврежден).
- Следите за тем, чтобы вода не попадала на подставку для чайника, шнур питания и вилку.
- Не используйте чайник на другой подставке питания, а также подставку с другим чайником.
- В момент снятия/постановки чайника на подставку клавиша переключателя ВКЛ/ВЫКЛ должна находиться в положении (О).
- Допускается образование после кипячения на подставке чайника небольшого количества воды (до 1 г), которая является следствием конденсации пара при работе прибора.

12. ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРОПРИБОРАМИ

- Эксплуатация прибора должна производиться в соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей».
- Прибор предназначен исключительно для использования в быту. Продолжительное использование прибора в коммерческих целях может привести к его перегрузке, в результате чего он может быть поврежден или может нанести вред здоровью людей.
- Прибор должен быть использован только по назначению в соответствии с настоящим Руководством.
- Перед эксплуатацией прибора внимательно и полностью прочитайте настоящее руководство по эксплуатации.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку
- Не следует использовать прибор после падения, если имеются видимые признаки повреждения. Перед использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Не используйте прибор, если вы не уверены в его работоспособности.

- Не оставляйте работающий прибор без надзора! Всегда отключайте прибор от сети, если Вы им не пользуетесь.
- **Внимание! Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой.**
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- Прибор может быть включен только в сеть с заземлением. Для обеспечения Вашей безопасности заземление должно соответствовать установленным электротехническим нормам. Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или устройствами подключения.
- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что он находится в выключенном состоянии.
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от ударов об острые углы. По окончании эксплуатации, чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой провод. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой провод. При отключении прибора от сети держитесь за штепсельную вилку.
- В случае длительного перерыва в использовании, храните прибор в заводской упаковке в сухом, недоступном для детей месте.
- Прибор и сетевой провод должны храниться так, чтобы они не попадали под воздействие жары, прямых солнечных лучей и влаги.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода. Всегда гладко расправляйте провод на время хранения.
- Замену сетевого шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.
- Использование дополнительных аксессуаров, не входящих в комплектацию, лишает Вас права на гарантийное обслуживание.

Внимание! После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим Вы поможете защитить окружающую среду.

13. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

PWK 1777CGLD - чайник электрический бытовой торговой марки POLARIS

Напряжение: 220-240 В

Частота: ~50-60 Гц

Мощность: 1850-2200 Вт

Класс защиты: I

Объем: 1.7 л

Примечание: Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между руководством и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

14. ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Продукция прошла процедуру подтверждения соответствия требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», а также ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств» и маркируется единым знаком обращения продукции на рынке государств-членов Таможенного Союза.

Информацию о номере сертификата/декларации соответствия и сроке его действия Вы можете получить в месте приобретения изделия POLARIS или у Уполномоченного представителя изготовителя.



Расчетный срок службы изделия:

3 года

Гарантийный срок:

3 года со дня покупки

Дата изготовления указана на шильдике.

Производитель:

POLARIS CORPORATION LIMITED

Address: Unit 1801, 18/F, Jubilee Centre, 46 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

Производитель:

POLARIS CORPORATION LIMITED

Address: Unit 1801, 18/F, Jubilee Centre, 46 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

Поларис Корпорейшн Лимитед,

адрес: Блок 1801, 18/F, Джубили Сентр, 46 Глостер Роуд, Ванчай, Гонконг

Импортер и Уполномоченный представитель изготовителя в РФ и государствах-членах Таможенного Союза :

ООО "Поларис Инт", 105005, г.Москва, 2-ая Бауманская ул., д.7, стр.5, ком.26

Телефон единой справочной службы: 8-800-700-11-78

15. ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

Изделие: Чайник электрический бытовой

Модель:PWK 1777CGLD

Настоящая гарантия действует в течение 36 месяцев с даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Гарантийное обязательство распространяется на все модели, выпускаемые под торговой маркой «POLARIS» в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Изделие приобретается исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с Руководством по эксплуатации с соблюдением правил и требований по безопасности.
3. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются продавцами – уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у не уполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с российским законодательством.
4. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты и внешние изменения изделия, возникшие в результате:
 - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
 - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с Руководства по эксплуатации и правил техники безопасности;
 - Нормальной эксплуатации, а также естественного износа, не влияющие на функциональные свойства: механические повреждения внешней или внутренней поверхности (вмятины, царапины, потертости), естественные изменения цвета металла, в т.ч. появление радужных и тёмных пятен, а также - коррозии на металле в местах повреждения покрытия и непокрытых участках металла;
 - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
 - Ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами*;
 - Самостоятельной разборки изделия, не предусмотренной инструкцией по эксплуатации, или любого другого постороннего вмешательства в его конструкцию.
5. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом настоящего талона, оригиналом товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.
6. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий POLARIS обращайтесь к Вашему местному официальному продавцу POLARIS.

В случае обнаружения неисправностей оборудования незамедлительно связаться с сервисным центром.

*Адреса авторизованных обслуживающих центров на сайте Компании: www.polar.ru.

Поставщик не несет никакой ответственности за ущерб, связанный с повреждением изделия при транспортировке, в результате некорректного использования, а также в связи с модификацией или самостоятельным ремонтом изделия.

**Чайник електричний побутовий
POLARIS
Модель PWK 1777CGLD**

Інструкція з експлуатації

Дякуємо Вам за вибір продукції, що випускається під торговельною маркою POLARIS. Наші вироби розроблено відповідно до високих вимог якості, функціональності і дизайну. Ми впевнені, що, придбавши новий виріб нашої фірми, Ви будете задоволені.

Перед початком експлуатації приладу уважно прочитайте цю інструкцію, в якій міститься важлива інформація, що стосується Вашої безпеки, а також рекомендацій з правильного використання приладу і догляду за ним.

Зберігайте інструкцію разом із гарантійним талоном, касовим чеком, а також, по можливості, з картонною коробкою і пакувальним матеріалом.

Зміст

1.	ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ	13
2.	СФЕРА ВИКОРИСТАННЯ	14
3.	ОПИС ПРИЛАДУ	14
4.	КОМПЛЕКТАЦІЯ	15
5.	ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ	15
6.	ПОРЯДОК РОБОТИ	15
7.	ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД	16
8.	ТРАНСПОРТУВАННЯ І ЗБЕРІГАННЯ	17
9.	ВИМОГИ ЩОДО УТИЛІЗАЦІЇ	18
10.	ПОШУК ТА УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ	18
11.	ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ЦЬОГО ПРИЛАДУ	18
12.	ЗАГАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ПІД ЧАС РОБОТИ З ЕЛЕКТРОПРИЛАДАМИ	19
13.	ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ	20
14.	ІНФОРМАЦІЯ ПРО СЕРТИФІКАЦІЮ	20
15.	ГАРАНТІЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ	22

1. ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ

Ця інструкція з експлуатації призначена для ознайомлення з технічними даними, будовою, правилами експлуатації і зберігання чайника електричного побутового POLARIS, модель PWK 1777CGLD (далі по тексту – чайник, прилад).

2. СФЕРА ВИКОРИСТАННЯ

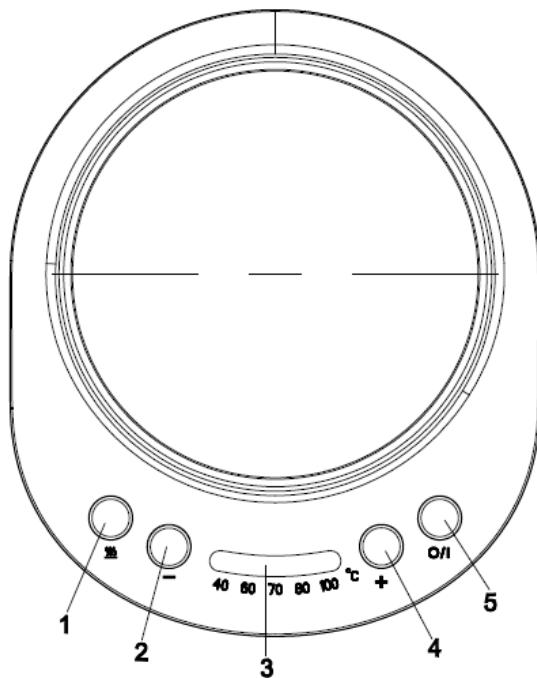
- Прилад призначений для побутового використання відповідно до цієї Інструкції:
 - у місцях постійного проживання;
 - у пунктах громадського харчування співробітників магазинів, офісів, фермерських господарств та інших підрозділів;
 - у готелях та інших місцях, призначених для проживання;
 - у місцях, призначених для ночівлі та сніданку.
- Прилад не призначений для промислового та комерційного використання.
- Виробник не несе відповідальності за збитки, що виникли в результаті неправильного або непередбаченого цією інструкцією використання.

3. ОПИС ПРИЛАДУ

Чайник електричний призначений для кип'ятіння питної води.



Панель керування



1. Кнопка ПІДТРИМКА ТЕМПЕРАТУРИ ВОДИ.
2. Кнопка ЗМЕНШЕННЯ ТЕМПЕРАТУРИ ВОДИ
3. Дисплей температури води
4. Кнопка ЗБІЛЬШЕННЯ ТЕМПЕРАТУРИ ВОДИ
5. Кнопка вимикання / вимикання.

4. КОМПЛЕКТАЦІЯ

- | | |
|----------------------------------------------|---------|
| 1. Чайник із підставкою живлення | – 1 шт. |
| 2. Інструкція з експлуатації | – 1 шт. |
| 3. Гарантійний талон | – 1 шт. |
| 4. Упаковка (поліетиленовий пакет + коробка) | – 1 шт. |

5. ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ

- Перед першим використанням чайника видаліть усі пакувальні матеріали зовні та всередині.
- Встановіть підставку живлення на рівну, чисту та прохолодну поверхню.
- Кілька разів промийте чайник холодною водою.
- Встановіть чайник на підставку живлення.

Перед використанням води з чайника для пиття нагально рекомендуємо прокип'ятити чайник 2-3 рази, міняючи воду, та злити кип'ячену воду, щоб очистити чайник всередині.

Встановлення фільтра

- Відкрийте кришку чайника, перевірте, чи встановлено фільтр у носику.
- Переконайтесь, що він добре закріплений і встановлений правильно.
- Якщо фільтр не встановлений, вставте його нижнім виступом у носику з внутрішнього боку, розмістивши його випуклим боком до носика, потім натисніть на нього вниз до фіксації. Закройте кришку.

Стежте за тим, щоб фільтр завжди був добре закріплений у носику чайника.

6. ПОРЯДОК РОБОТИ

1. Наповнення чайника водою.

- Перед тим, як наповнити чайник водою, зніміть його з підставки живлення.
- Налийте холодну питну воду через носик або горловину чайника так, щоб її рівень був між відмітками min 0,5 L та max 1,7 L.

2. Увімкнення чайника.

⚠ Перед тим, як підключити чайник до мережі, переконайтесь, що напруга, вказана на шильдику приладу (розміщений на дні чайника та підставці живлення), відповідає напрузі у вашій мережі.

- Встановіть чайник на підставку живлення.

Стежте, щоб вода не попала на електричні з'єднання та підставку живлення!

У випадку попадання води на підставку необхідно відключити її від мережі, витягнувши вилку, промокнути воду серветкою та просушити підставку.

- Натисніть кнопку УВІМК/ВІМК
- Розпочнеться нагрівання води, кнопка УВІМК/ВІМК буде світитися безперервно, індикатор температури буде блимати.

Увага!

Вмикати чайник без води заборонено.

Якщо ви випадково увімкнули чайник без води, спрацює система захисту: нагрівання відключиться. Перед подальшим використанням чайника зніміть його з підставки живлення і дайте охолонути протягом 30 хвилин, а після цього наповніть холодною водою.

Для збільшення точності регулювання температури, для 40 градусів потрібно використовувати не менше 1л води.

3. Вимкнення чайника

- Коли вода закипить, чайник вимкнеться автоматично. Кнопка УВІМК/ВІМК почне блимати, індикатор температури буде світитися постійно.
- Для примусового вимкнення нагрівання натисніть кнопку УВІМК/ВІМК,
- Для мінімізації споживання електроенергії чайником у режимі очікування передбачений перехід у режим сну через 30 хвилин після останнього увімкнення, при цьому індикація згасне.
- Для виходу з режиму сну натисніть кнопку УВІМК/ВІМК.
- Не рекомендується кип'ятити ту саму воду двічі.

Увага!

Не знімайте чайник з підставки, поки він не відключився.

Якщо кришка чайника не закрита, автоматичне відключення не спрацює.

- Виливайте воду з чайника поступово. Пам'ятайте, що всередині знаходиться кип'яток.
- Тримайте чайник лише за ручку.
- Після відключення нагрівання чайником знову можна користуватися через 15-20 сек.

Функція підтримування температури води.

- Натисніть кнопку ПІДТРИМУВАННЯ ТЕМПЕРАТУРИ, на дисплей відобразиться поточна температура води.
- З допомогою кнопок «ЗБІЛЬШЕННЯ ТЕМПЕРАТУРИ ВОДИ» або «ЗМЕНШЕННЯ ТЕМПЕРАТУРИ ВОДИ» оберіть необхідну температуру (від 40°C до 100°C) та натисніть кнопку УВІМК/ВІМК.
- Розпочнеться нагрівання води, при цьому постійно будуть світитися кнопки УВІМК/ВІМК та ПІДТРИМУВАННЯ ТЕМПЕРАТУРИ.
- При нагріванні води до обраної температури чайник відключиться автоматично та перейде у режим підтримування температури води. Для скасування функції підтримування температури води натисніть на кнопку ПІДТРИМУВАННЯ ТЕМПЕРАТУРИ.
- Рекомендована температура води:

40°C - для дитячого харчування

70°C - для зеленого та білого чаю

80°C - для розчинної кави

100°C - для чорного чаю

7. ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

5. Відключіть чайник від мережі та дайте йому охолонути.

6. Протріть чайник зовні вологою тканиною.

Ніколи не занурюйте чайник, кабель, вилку або підставку живлення у воду.

7. Видалення накипу

Через вміст у воді солей на дні та стінках чайника утворюється накип. Наявність накипу та осаду необхідно перевіряти та регулярно та своєчасно видаляти. Якщо ваш чайник кип'ятить

воду надто довго, відключається до закипання або дуже шумить під час роботи, це значить, що його необхідно очистити від накипу. Поява накипу залежить від жорсткості води. Здійснюйте очищення від накипу принаймні 1 раз на місяць.

Для очищення чайника від накипу можна використовувати **розчин лимонної кислоти**:

- Змішайте 25 г лимонної кислоти з 0,5 л гарячої води.
- Залийте рідину у чайник.
- Залиште на 15 хвилин.
- Прополосіть чайник холодною водою два – три рази.
- За необхідності повторіть чищення.

Для очищення чайника від накипу можна використовувати **слабкий розчин оцту**:

- Розчиніть 2/3 частини води та 1/3 частину 6%-го оцту.
- Налийте цей розчин у чайник таким чином, щоб був покритий нагрівальний елемент. Закип'ятіть 2-3 рази з паузами 20 хв.
- Прополосіть чайник чистою водою два – три рази та протріть сухою ганчіркою.
- За необхідності повторіть чищення.

Ви також можете використовувати спеціальний **засіб для чищення від накипу**, що підходить для чайників з нержавіючої сталі. Дотримуйтесь рекомендацій виробника засобу.

Увага!

Ніколи не використовуйте агресивні та абразивні миючі засоби для чищення чайника.

У разі використання порошку для очищення від накипу завжди додавайте його у воду відповідно до рекомендацій виробника порошку. Ніколи не застосовуйте ці засоби без води.

Усі маніпуляції заповнення/випорожнення/промивання здійснюйте лише тоді, коли чайник відключено від мережі.

8. Чищення фільтра

- Відключіть підставку від мережі та зніміть чайник з підставки. Вилийте рештки води. Охолодіть чайник, якщо він гарячий.
- Відкрийте кришку чайника.
- Натисніть на защіпку фільтра убік носика, витягніть фільтр, потягнувши його дотори. Підставивши фільтр під струмінь води, акуратно видаліть забруднення з допомогою м'якої щіточки (не входить до комплекту).
- Очищений фільтр встановіть на місце відповідно до опису у розділі 5 цієї інструкції.

Увага!

Не виймайте фільтр, якщо у чайнику є гаряча вода.

8. ТРАНСПОРТУВАННЯ І ЗБЕРІГАННЯ.

Електроприлади транспортуються всіма видами транспорту відповідно до правил

перевезення вантажів, що діють на транспорті конкретного виду та забезпечують

проведення механізованих вантажно-розвантажувальних робіт. Під час транспортування приладів, необхідно забезпечити захист від пошкодження - збереження якості виробу та зовнішнього виду споживчої тарі.

Під час транспортування приладів, вони не повинні потрапляти під безпосередній вплив атмосферних осадів і агресивних середовищ.

Електроприлади слід зберігати в закритому сухому та чистому приміщенні при температурі повітря не вище плюс 40°C та відносній вологості не вище 70% за відсутності навколо пилу, парів кислот та інших речовин, що негативно впливають на матеріали з яких виготовлено прилади.

9. ВИМОГИ ЩОДО УТИЛІЗАЦІЇ

Відходи, що утворюються під час утилізації виробів, підлягають обов'язковому збору для подальшої утилізації в установленому порядку та відповідно до чинних вимог і норм галузевої нормативної документації, в тому числі відповідно до СанПиН 2.1.8.1322-03 «Гігієнічні вимоги щодо розміщення і знешкодження відходів виробництва та споживання.»

10. ПОШУК ТА УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Проблема	Можлива причина	Усуення проблеми
Чайник передчасно вимикається до того, як вода закипіла	На нагрівальному елементі утворився накип	Видаліть накип відповідно до рекомендацій розділу 7. «Чищення та догляд»
Чайник не вимикається	Несправна мережева розетка	Під'єднайте чайник до іншої розетки
	Шнур живлення пошкоджений	Для ремонту чи заміни зверніться до авторизованого сервісного центру
	Спрацював захист від увімкнення чайника без води	Дайте чайнику охолонути протягом 30 хвилин, потім наповніть холодною водою

! **Щоб уникнути ризику виникнення пожежі, ураження електричним струмом, утримання травм під час використання вашого приладу, а також його поломки, суворо дотримуйтесь основних мір безпеки при роботі з цим приладом, а також загальних вказівок з техніки безпеки при роботі з електроприладами.**

11. ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ЦЬОГО ПРИЛАДУ

- Використовуйте чайник тільки для нагрівання води. Ніколи не заповнюйте чайник іншими рідинами.
- **Ніколи не вмикайте чайник без води.**
- Для наповнення чайника використовуйте лише чисту холодну питну воду.
- Не ставте чайник поблизу стін, у кутках приміщення, під навісними панелями чи кухонними шафами.
- Встановлюйте чайник тільки на рівні, термостійкі та сухі поверхні.
- Не заповнюйте чайник вище позначки $\text{max } 1.7\text{L}$ і нижче позначки $\text{min } 0.5\text{L}$. Якщо чайник переповнений, то під час кипіння вода буде вихлюпуватися з носика.
- Звисаючі шнури можуть бути причиною нещасних випадків, особливо якщо за шнур потягнули діти. Рекомендується ставити чайник на робочій поверхні якнайдалі від краю стола/робочої поверхні.
- Стежте за тим, щоб кришка чайника була щільно закрита під час нагрівання.
- Ніколи не наливайте воду в чайник, коли він знаходиться на підставці живлення.
- Ніколи не залишайте прилад без нагляду під час роботи.

- Цей прилад не призначений для використання людьми (у тому числі дітьми), у яких наявні фізичні, нервові або психічні відхилення або бракує досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхній інструктаж щодо використання цього приладу особою, відповідальною за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми, аби не допустити їхніх ігор із приладом.
- Не торкайтесь до корпусу чайника (тому, що після вмикання він нагрівається), а також не тримайте руки над парою, що виходить із носика та з-під кришки. Беріть чайник тільки за ручку.
- Коли в чайнику знаходиться гаряча вода для додаткової безпеки під час наливання води чи відкривання кришки, рекомендується тримати руки на безпечній відстані від носика.
- Виливайте воду з чайника поступово. Пам'ятайте, що всередині знаходиться окріп.
- Не використовуйте чайник при наявності видимих пошкоджень корпусу, підставки живлення, мережевого шнура чи вилки, а також несправностей у роботі.
- Не ставте чайник поряд з джерелом тепла, а також у зоні потрапляння прямих сонячних променів (тому, що корпус приладу може бути пошкоджено).
- Стежте за тим, щоб вода не потрапляла на підставку для чайника, мережевий шнур і вилку.
- Не використовуйте чайник на іншій підставці живлення, а підставку з іншим чайником.
- В момент знімання/установки чайника на підставку клавіша перемикача УВІМК/ВІМК повинна знаходитися в положенні (О).
- Після кип'ятіння допускається утворення на підставці чайника невеликої кількості води (до 1 г), що є наслідком конденсації пари під час роботи приладу.

12. ЗАГАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ПІД ЧАС РОБОТИ З ЕЛЕКТРОПРИЛАДАМИ

- Експлуатація приладу повинна здійснюватися відповідно до «Правил технічної експлуатації електроустановок користувачів».
- Прилад призначений винятково для побутового використання. Тривале використання приладу в комерційних цілях може привести до його перенавантаження, в результаті чого, він може бути пошкоджений або може нанести шкоду здоров'ю людей
- Прилад повинен використовуватися тільки за призначенням відповідно до цієї Інструкції.
- Перед введенням приладу в експлуатацію уважно та повністю прочитайте цю інструкцію з експлуатації.
- Щоразу перед вмиканням приладу оглядайте його. При наявності ушкоджень приладу і шнура живлення в жодному разі не вмикайте його у розетку.
- Не слід використовувати прилад після падіння, якщо наявні очевидні признаки пошкодження. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно перевірити його кваліфікованим спеціалістом.
- Не використовуйте прилад, якщо ви не впевнені в його справності.
- Не залишайте працюючий прилад без нагляду! Якщо не користуєтесь приладом, завжди від'єднуйте його від мережі.
- **Увага! Не використовуйте прилад поблизу ванн, раковин або інших ємностей, заповнених водою.**
- Ні в якому разі не занурюйте прилад у воду чи інші рідини. Не торкайтесь приладу вологими руками. При намоканні приладу негайно відключіть його від мережі.
- У разі падіння приладу в воду негайно від'єднайте його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки в воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно перевірити його кваліфікованим спеціалістом.
- Умикайте прилад тільки в джерело змінного струму (~). Перед вмиканням переконайтесь, що прилад розрахований на напругу, що використовується в мережі.

- Прилад може вмикатися тільки в мережу з заземленням. Для забезпечення Вашої безпеки заземлення повинне відповідати встановленим електротехнічним нормам. Не користуйтесь нестандартними джерелами живлення або пристроями підключення.
- Перед під'єднанням приладу до мережі переконайтесь, що він знаходиться у вимкненому стані.
- Не використовуйте прилад поза приміщенням. Оберігайте прилад від ударів об гострі кути. Після завершення експлуатації, чищені або поломці приладу завжди від'єднуйте його від мережі.
- Не можна переносити прилад, тримаючи його за шнур живлення. Забороняється також від'єднувати прилад від мережі, тримаючи його за шнур живлення. При вимиканні приладу з мережі тримайтесь за штепсельну вилку.
- У випадку тривалого періоду, протягом якого прилад не буде використовуватися, зберігайте його у заводській упаковці в сухому, недоступному для дітей місці.
- Прилад і мережевий шнур повинні зберігати так, щоб вони не потрапляли під вплив спеки, прямих сонячних променів та вологи.
- Після використання ніколи не обмотуйте шнур електроживлення навколо приладу, тому що згодом це може привести до заломлення шнура. Завжди гладко розправляйте шнур на час зберігання.
- Заміну шнура живлення можуть здійснювати тільки кваліфіковані фахівці – співробітники сервісного центру. Некваліфікований ремонт становить пряму небезпеку для користувача.
- Не здійснюйте ремонт приладу самостійно. Ремонт повинен здійснюватися тільки кваліфікованими фахівцями сервісного центру.
- Для ремонту приладу можуть використовуватися тільки оригінальні запасні частини.
- Використання додаткових аксесуарів, що не входять до комплекту, позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.

Увага! Після завершення терміну експлуатації електроприладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте в спеціалізований пункт для подальшої утилізації. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.

13. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

PWK 1777CGLD - чайник електричний побутовий торговельної марки POLARIS

Напруга: 220-240 В

Частота: ~50-60 Гц

Потужність: 1850-2200 Вт

Клас захисту: I

Об'єм: 1.7 л

Примітка: Внаслідок постійного процесу внесення змін і вдосконалень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі розходження. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

14. ІНФОРМАЦІЯ ПРО СЕРТИФІКАЦІЮ



Розрахунковий термін служби виробу:

Гарантійний строк:

3 роки

3 рік від дня покупки

Дата виготовлення зазначена на шильдику.

Виробник:

POLARIS CORPORATION LIMITED

Address: Unit 1801, 18 / F, Jubilee Centre, 46 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

Поларіс Корпорейшн Лімітед,

адреса: Блок 1801, 18 / F, Джубілі Сентр, 46 Глостер Роуд, Ванчай, Гонконг

15. ГАРАНТІЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Виріб: Чайник електричний побутовий

Модель: PWK 1777CGLD

Ця гарантія діє протягом 36 місяців від дати придбання виробу та передбачає гарантійне обслуговування виробу у разі виявлення дефектів, пов'язаних з матеріалами та роботою. Ця гарантія діє у разі дотримання таких умов:

1. Гарантійне зобов'язання розповсюджується на усі моделі, які випускаються під торговою маркою «POLARIS», у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
2. Виріб купується виключно для особистих побутових потреб. Виріб повинен використовуватися у точній відповідності до Інструкції з експлуатації та з дотриманням правил та вимог безпеки.
3. Обов'язки виробника відповідно до цієї гарантії виконують продавці – уповноважені дилери виробника та офіційні центри з обслуговування (сервіс-центри). Ця гарантія не розповсюджується на вироби, придбані у не уповноважених виробником продавців, котрі самостійно несуть відповідальність перед споживачем згідно з російським законодавством.
4. Ця гарантія не розповсюджується на дефекти та зовнішні зміни приладу, що виникли у результаті:
 - Хімічного, механічного та іншого впливу, попадання сторонніх предметів, рідин, комах та продуктів їх життєдіяльності всередину виробу;
 - Неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням правил та вимог техніки безпеки;
 - Відкладання вапняного осаду, водного каменю та накипу внаслідок використання води з високим вмістом мінеральних речовин.
 - Нормальної експлуатації, а також природного зношування, що не впливають на функціональні властивості: механічні пошкодження зовнішньої або внутрішньої поверхні (вм'ятини, подряпини, потертості), природні зміни кольору металу, у тому числі поява райдужних та темних плям, а також корозії на металі у місцях пошкодження поверхні та непокритих ділянках металу;
 - Зношування деталей оздоблення, ламп, батарей, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток та інших деталей з обмеженим строком використання;
 - Ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами*;
 - Самостійного розбирання приладу, не передбаченого Інструкцією з експлуатації, або будь-якого іншого втручання у його конструкцію.
5. Ця гарантія діє за умови пред'явлення оригіналу цього гарантійного талона, оригіналу товарного чека, виданого продавцем, та виробу, у якому виявлено дефекти.
6. Ця гарантія діє лише для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, та не розповсюджується на вироби, котрі використовуються з комерційною, промисловою та професійною метою.

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтесь до вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

У разі виявлення несправностей обладнання необхідно негайно зв'язатися із сервісним центром.

Адреси авторизованих центрів на сайті Компанії: www.polar.ru

Для підтвердження дати придбання виробу при гарантійному ремонті або пред'явления інших передбачених законом вимог просимо Вас зберігати документи про покупку.

Такими документами можуть бути заповнений гарантійний талон POLARIS, касовий чек або квитанція продавця, інші документи, що підтверджують дату та місце покупки.

У разі ненадання документу, що підтверджує дату придбання виробу, строк гарантії вираховується з дати виготовлення виробу.

Дата виготовлення вказана на паспортній ідентифікаційній табличці, що знаходиться на задній стінці виробу.

**Тұрмыстық электрлі шэйнек
POLARIS
Моделі PWK 1777CGLD**

Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

POLARIS сауда таңбасымен шығарылатын өнімді таңдағаныңыз үшін алғысымызды білдіреміз. Біздің бұйымдар сапа, функционалдық және дизайнға қойылатын жоғары талаптарға сәйкес жасалған. Біздің фирмадан жаңа бұйым алғаныңызға риза болатыныңызға сенімдіміз.

Құрылғыны пайдаланбас бұрын осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықты міндетті түрде толықтай, мұқият оқып шығыңыз, осы нұсқаулықтың барлық пайдалану ережелерімен мұқият танысыңыз, онда Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпарат бар, сондай-ақ, құрылғыны дұрыс пайдалану және оған күтім көрсету жөніндегі нұсқаулар мен кеңестер берілген.

Пайдалану жөніндегі нұсқаулықты кепілдік талонымен, кассалық чекпен бірге, мүмкіндігінше, картон қорапта және орама материалымен бірге сактаңыз.

Мазмұны

1. ЖАЛПЫ МӘЛІМЕТ	24
2. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ПАЙДАЛАНУ САЛАСЫ	25
3. ҚҰРАЛДЫҢ СИПАТТАМАСЫ	25
4. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ЖИЫНТЫҚТЫЛЫҒЫ	26
5. ҚҰРЫЛҒЫНЫ ИСКЕ ҚОСПАС БҮРЫН ПАЙДАЛАНУФА ДАЙЫНДАУ	26
6. ЖҰМЫС ТӘРТІБІ	27
7. ТАЗАРТУ ЖӘНЕ КҮТИМ	29
8. ҚҰРЫЛҒЫНЫ ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ ЖӨНІНДЕГІ ШАРТТАР	30
9. ҚАЛДЫҚТАРДЫ КӨДЕГЕ ЖАРАТУ ЖӨНІНДЕГІ ТАЛАПТАР	30
10. АҚАУЛАРДЫ ІЗДЕСТІРУ ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ТӘСІЛДЕРІ	30
11. ОСЫ ҚҰРЫЛҒЫМЕН ЖҰМЫС АТҚАРУ БАРЫСЫНДАҒЫ ҚАУІПСІЗДІК ЖӨНІНДЕГІ САҚТАҚ ШАРАЛАРЫ	31
12. ЭЛЕКТР ҚҰРЫЛҒЫЛАРМЕН ЖҰМЫС АТҚАРУ БАРЫСЫНДА ҚАУІПСІЗДІК ЖӨНІНДЕГІ ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛАР	32
13. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ	33
14. СЕРТИФИКАТТАУ ЖӨНІНДЕГІ АҚПАРАТ	33
15. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕ	35

1. ЖАЛПЫ МӘЛІМЕТ

Бұл пайдалану бойынша нұсқаулық, моделі PWK 1777CGLD POLARIS сауда таңбасымен шығарылатын тұрмыстық электрлі шэйнек (бұдан әрі мәтін бойынша – шэйнек, құрылғы) жөніндегі техникалық деректері мен сипаттамаларымен, оның құрылғысымен, сонымен қатар құрылғыны сақтау және пайдалану бойынша ережелермен танысуға арналған.

2. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ПАЙДАЛАНУ САЛАСЫ

- Бұл құрылғы осы Нұсқаулыққа сәйкес, тек тұрмыста және соған үқсас жағдайларда ғана пайдалануға арналған:
 - тұрақты тұрғылықты мекенжайларда;
 - дүкен қызметкерлерінің тамақтанатын орындарында, кеңселерде, фермерлік шаруашылықта және басқа да жұмыс орындарында;
 - тұруға арналған қонақ үйлерде, отельдерде, сонымен қатар басқа да тұруға арналған орындарда;
 - тұнеуге және таңғы асты ішуге арналған орындарда пайдалануға арналған.
- Құрылғыны өнеркәсіптік және коммерциялық мақсатта пайдалануға тыйым салынады.
- Өндіруші осы пайдалану бойынша Нұсқауда қарастырылмаған немесе дұрыс пайдаланбаудың нәтижесінде туындаған залал үшін жауапты емес.

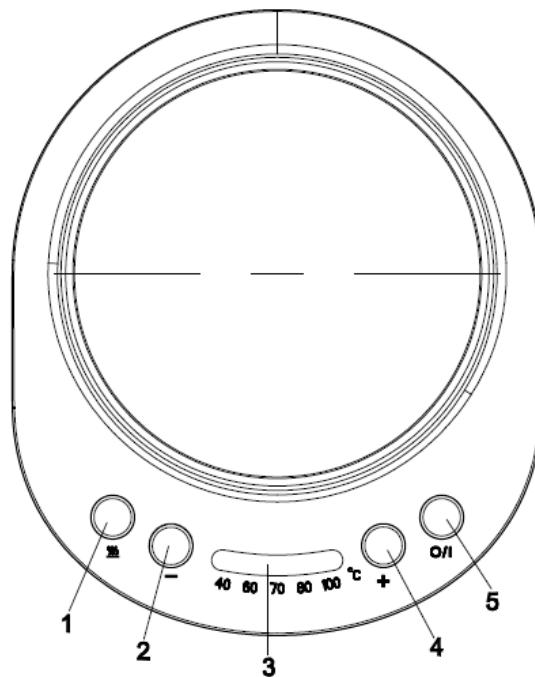
3. ҚҰРАЛДЫҢ СИПАТТАМАСЫ

Электр шэйнекті тек қана ішуге жарамды суды қайнатып алу үшін қолданыңыз.



1. Құрылғының сыртқы корпусы;
2. Электрмен қоректендіру түпкояры;
3. Құрылғының тұтқасы;
4. Құрылғының қақпағы;
5. Шэйнектің шүмелі, сұзгі (сүретте көрінбейді);
6. Құралдың қақпағын ашуға арналған батырмасы;
7. Басқару панелі;
8. Судың деңгейін қадағалау үшін меже сзықтар.

Басқару панелі



1. СУ ТЕМПЕРАТУРАНЫ БАСҚАРУ түймесі.
2. СУ ТЕМПЕРАТУРАСЫН ДЕКОМПОЗИЦИЯСЫ
3. Судың температурасын көрсету
4. ТЕМПЕРАТУРА СУ ТЕМПЕРАТУРАСЫ КӨЛЕМІ
5. ҚОСУ / ӨШІРУ түймесі.

4. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ЖИЫНТЫҚТЫЛЫҒЫ

- | | |
|-----------------------------------------------------|-----------|
| 1. Шәйнек және оның электрмен қоректендіру түпкояры | – 1дана. |
| 2. Пайдалану жөніндегі нұсқаулық | – 1 дана. |
| 3. Кепілдік талон | – 1 дана. |
| 4. Құралдың орамасы (полиэтилен пакеті + корабы) | – 1 дана. |

5. ҚҰРЫЛҒЫНЫ ИСКЕ ҚОСПАС БҮРЫН ПАЙДАЛАНУҒА ДАЙЫНДАУ

- Алғаш рет пайдаланар алдында шәйнектің сыртқы бетінен және ішінен барлық орама материалдарын алыңыз, сонымен қатар құралғының сыртқы бетінен барлық жарнамаға қатысты жапсырмаларды алып тастаңыз.
- Құралғының электрмен қоректендіру түпкоярын бірге салыңыз, жазыңыз, таза, қызуға қарсы бетке орналастырып қойыңыз.
- Шәйнекке су құйып, оны бірнеше рет суық сумен жуып, шайып жіберіңіз.
- Шәйнекті оның электрмен қоректендіру түпкоярына орнатып қойыңыз.

Бірінші рет қайнатып алған суды ішпеніз, шәйнектің ішін тазарту үшін оның ішіне екі-үш мәрте су құйып, содан кейін сол екі -үш мәрте құйылған суды 2 немесе 3 рет қайнатып алуга, содан кейін сол екі -үш мәрте қайнатып алған суды төгіп тастауга кеңес беріледі.

Сүзгіні орнату

- Шәйнектің қақпағын ашыңыз да, шұмек жағында сүзгінің орнатылғанына көз жеткізіңіз.

- Сүзгінің дұрыс орнатылып, мықтап бекітілгеніне көз жеткізіңіз.
- Егер сүзгі орнатылмаған болса, оны шәйнектің шүмегіне құралдың мойын жағынан өткізіп орнатыңыз, ол үшін сүзгіні, оның төменгі шығыңқы бөлігімен шүмектің ішкі жағына орнатыңыз, яғни сүзгінің дөңес жерін шүмекке қарай қарату қажет, содан кейін оның жоғарғы бөлігін орнатылатын орынға мықтап, шертпек секілді сарт еткен дыбыс естілмейінше бекіту үшін сүзгіні шүмектің бағына қарай басыңыз. Шәйнектің қақпағын жабыңыз.

Сүзгі шүмегінің ішінде әрдайым бекітулі қалпында болуы қажет әрі шүмегінің ішіндеғі науашықтарға дұрыстап бекітілген болуы тиіс. Сізге бұл жағдайды қадағаларап отыру қажет.

6. ЖҰМЫС ТӘРТІБІ

1. Шәйнекті суық сумен толтыру

- Шәйнекке су толтырmas бұрын, оны түпқоярдан алыңыз.
- Ішуге жарамды салқын суды шәйнекке шүмек арқылы немесе шәйнектің аузы арқылы құйыңыз, судың деңгейі max 1.7L. белгісінен асыра және min 0,5L. белгісінен төмен болмау қажет.

2. Шәйнекті іске қосу

⚠ Шәйнекті электр желіге жалғастырmas бұрын, алдымен құрылғының техникалық сипаттамаларында, яғни бұйымдағы (шәйнектің немесе түпқоярдың түбі жағында орналасқан) арнағы техникалық төлкүжатында көрсетілген кернеудің параметрлері Сіздің үйіндегі электрлік желісінде қолданылатын кернеуіне, яғни электрлік желінің параметрлеріне сәйкес келетініне көз жеткізіңіз.

- Шәйнекті оның электрмен қоректендіретін түпқоярына орнатыңыз.
- **Қоректендіру түпқоярына, сондай-ақ қоректендіру түпқоярының электр жалғауына және электр қосылысына судың тамып кетпеуін әрдайым қадағалаңыз!**

Құрылғының қоректендіру түпқоярына су тамып кетсе, құрылғыны бірден электр желіден ажырату қажет, ол үшін құрылғының электр желілік баусымның айыртетігін электр желісінен, яғни ток көзінен суырып шығарыңыз, содан кейін құрылғының қоректендіру түпқоярына тамып кеткен суды құрғақ сұлғімен жақсылап сұртіп шығыңыз да, түпқоярды әбден құрғақ болғанша сұртіңіз және әбден құрғатып алыңыз.

Температуралы бақылау дәлдігін арттыру үшін, 40 градусқа кем дегенде 1 литр суды қолданыңыз.

- ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ батырмасының жарық шамы жыпылықтай бастайды.
- Құрылғыдағы ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ батырмасын басыңыз
- Сонымен суды қайнату үдерісі басталады да, шәйнек қыза бастайды, құрылғыдағы ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ батырмасының жарық шамы үнемі жанып тұрады, судың қызу температурасын көрсететін индикаторы жыпылықтай бастайды.

Назар аударыңыздар!

Суы жоқ шәйнекті іске қосуға мүлдем болмайды.

Егер Сіз кездейсоқ түрде суы жоқ шәйнекті байқамай қосқан жағдайда оның күйіп кетуден сақтандыру жүйесі іске қосылады да, шәйнектің қызу үдерісі тоқтатылады. Шәйнекті одан әрі пайдалану үшін, оны түпқоярдан алыңыз және 30 минут бойы, ол суығанша күте тұрыңыз, содан кейін оны суық сумен толтырыңыз.

3. Шэйнекті өшіру

- Су қайнаған кезде құрылғының үш реттік, шэйнек автоматты. Құрылғыдағы ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ батырмасының жарық шамы жыптылықтай бастайды, ал судың қызу температурасын көрсететін индикаторы үнемі жаңып тұрады.
- Қажет болған жағдайда қыздыруды мәжбүрлі түрде өшіру үшін ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ батырмасын қолмен басыңыз.
- Шэйнек іске қосылып тұрған кезде, оның күту режимінде электр қуатының тұтынылуын барынша азайту үшін, күту режимінде үйқы режиміне өту мүмкіндігі қарастырылған, яғни күту режиміндегі шэйнек оның соңғы рет біраздан іске қосылған соң, 30 минуттан кейін үйқы режиміне өтуін қамтамасыз етеді және судың қызу температурасын көрсететін индикаторы сөнеді.
- Үйқы режимінен шығу үшін құрылғыдағы ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ батырмасын басыңыз.
- Бір рет қайнаған суды қайталап қайнатпаңыз.

Назар аударыңыздар!

Шэйнекті түпқоярдан алмас бұрын оның сөнгеніне көз жеткізіңіз, ол сөнбегенше оны түпқоярдан алмаңыз.

Шэйнектің қақпағы толығымен жабылмаған немесе ашық құйінде болса шэйнектің автоматты сөнуі іске қосылмайды.

- Суды шэйнектен абайлап құйыңыз. Шэйнектің ішінде ыстық судың барын есінізде сақтаңыз.
- Шэйнекті тек қана тұтқасынан ұстаңыз.
- Шэйнек сөнгеннен (сұығаннан) кейін 15-20 секунд өткен соң шэйнекті қайтадан пайдалануға болады.

Судың температурасын жылы қуйінде сақтау функциясы.

- СУДЫҢ ТЕМПЕРАТУРАСЫН ЖЫЛЫ КҮЙІНДЕ САҚТАУ батырмасын басыңыз, сол кезде дисплейдің бетінде судың ағымдағы температурасы көрініс табады.
- «СУДЫҢ ТЕМПЕРАТУРАСЫН ҰЛҒАЙТУ» немесе «СУДЫҢ ТЕМПЕРАТУРАСЫН АЗАЙТУ» батырмаларын қолдана отырып, оларды кезектілік ретімен әрбір рет басып, қажетті температуралық мәнін 40°C градустан бастап 100°C градусқа дейін таңдаپ, орнатыңыз. Содан кейін құрылғыдағы ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ батырмасын басыңыз.
- Сонымен суды қайнату үдерісі басталады да, шэйнек қыза бастайды, сол сэтте құрылғының, сонымен бірге ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ және СУДЫҢ ТЕМПЕРАТУРАСЫН ЖЫЛЫ КҮЙІНДЕ САҚТАУ батырмаларының жарық шамдары үнемі жаңып тұрады.
- Судың температурасы белгіленген температураға дейін жетіп, қайнаған соң, құрылғы автоматты түрде сөнеді, содан кейін судың температурасын жылы қуйінде сақтау режиміне өтеді. Судың температурасын жылы қуйінде сақтау режимін үзіп, тоқтату үшін СУДЫҢ ТЕМПЕРАТУРАСЫН ЖЫЛЫ КҮЙІНДЕ САҚТАУ батырмасын басыңыз.
- Ұсынылатын судың температурасы:
40°C - балалар тағамы үшін орнатылады;
70°C - ақ және көк шәйді дәмдеу үшін орнатылады;
80°C - ұнтақталған ерігіш кофені дәмдеу үшін орнатылады;
100°C - қара шәйді дәмдеу үшін орнатылады.

7. ТАЗАРТУ ЖӘНЕ КҮТИМ

- Шәйнекті сөндіріп, оның қуат өткізетін электр желілік баусымын электрлік қоректену желісінен ажыратыңыз және ол суығанша күте тұрыңыз.
- Шәйнектің сыртқы бетін сәл дымқыл шуберекпен сүртіп шығыңыз.
Шәйнекті және оның қуат өткізетін электр желілік баусымын, сонымен қатар электр желілік баусымның айыртетігін, сондай-ақ құрылғының қоректендіру тұпқоярын суға батырып салмаңыз және ағып тұрган судың астында ұстамаңыз.
- Қақтан тазарту жөніндегі нұсқаулар

Шәйнектің ішкі қабырғаларында және түбінде қақ және тұнба түзілуі мүмкін, қақтың түзілуі судың қаттылығына байланысты, бұл судың құрамында түз болғандықтан орын алады. Қақ пен тұнбалардың бар-жоғын жүйелі түрде тексеріп тұрыңыз, дер кезінде тазарту қажет. Қақ құралдың жұмысы барысында аздаған шу туғызып, қайнау барысында ұлғаюы мүмкін. Құралда қақ түзілген кезде су ұзағырақ қайнайды, сонымен қатар егер сіздің шәйнегіңіз су қайнаганға дейін сөніп қалатын болса, бұл, шәйнекті қақтан тазарту керектігін білдіреді. Қақтың пайда болуы судың қаттылығына байланысты. Шәйнекті қақтан жүйелі түрде, мүмкіндігінше айна 1 рет тазартып тұрыңыз.

Сіздің шәйнегіңізді қақтан тазарту үшін **лимон қышқылының ерітіндісін** пайдалануға болады:

- 25гр. Лимон қышқылын 0,5л. ыстық сумен араластырыңыз.
- Осы қоспаны шәйнекке құйыңыз.
- 15 минутқа қалдырыңыз.
- Шәйнекті салқын сумен екі-үш мәрте шайып шығыңыз.
- Қажетіне қарай тазартуды қайталаңыз.
- Сіздің шәйнегіңізді тазарту үшін **сіркесудың әлсіз ерітіндісін** қолдануға болады.
- Бұл үшін судың 2/3 бөлігін және 6% сіркесудың 1/3 бөлігін араластырыңыз.
- Осы қоспаны қыздыратын элемент жабылатында етіп, шәйнекке құйыңыз, 2-3 рет қайнатыңыз да, қайнату кезеңдерінің аралығында 20 минуттық үзіліс жасап, осы құйған қоспаны екі-үш мәрте қайнатып алыңыз.
- Шәйнекті екі-үш рет таза сумен шайып шығыңыз да, құрғақ шуберекпен сүртіңіз.
- Қажетіне қарай тазартуды қайталаңыз.

Сондай-ақ, Сіз құралдағы тот баспайтын болаттан жасалған қыздырғыш элементі бар шәйнектерді қақтан **тазартуға арналған арнайы құралдарды** пайдалана аласыз. Тазарту құралдарының қаптамасындағы дайындаушының кеңесін басшылыққа алыңыз.

Назар аударыңыздар!

Шәйнектің ішкі жағын және оның сыртқы бетін тазарту үшін агрессивті және абразивті заттары бар жуғыш не тазартқыш құрылғыларды ешқашан пайдаланбаңыз.

Шәйнекті қақтан тазартуға арналған ұнтақтарды пайдалану барысында суды әркез ұнтақ өндірушісінің нұсқауларына сәйкес қосыңыз. Бұл қақтан тазартуға арналған арнайы құралдарды сусыз пайдалануға болмайды.

Барлық әрекеттерді, яғни суды қую/төгу/ тазарту үдерістерін шәйнек электр ток көзінен ажыратылған сәтте ғана орындау қажет.

4. Сүзгіні тазарту
 - Шәйнектің электрмен қоректендіру тұпқоярын ток көзінен ажыратыңыз, шәйнекті тұпқоярдан алыңыз. Шәйнектің ішіндегі қалған суды төгіңіз. Егер шәйнектің сыртқы беті ыстық болса, оны пайдаланбас бұрын, ол суығанша күте тұрыңыз.
 - Шәйнектің қақпағын ашыңыз.
 - Шәйнектің шүмегіндегі орналасқан сүзгіні алғы шығарыңыз, сүзгінің ілмек бекітпелерін корпустағы дөңес жерінен босату үшін келісідей орындаңыз, сүзгінің ілмек бекітпелерін шүмек жағынан шүмекке қарай сәл ғана басыңқыраптабайладап итеріңіз, сүзгіні шүмектен жоғары қарай тартып шығарыңыз. Сүзгіні тазарту үшін, оны ағын судың астында жуыңыз,

оның ластанған жерлерін жұмсақ қылшактың (құрылғының жеткізілім жиынтықтығына кірмейді) көмегімен абайлаш тазартыңыз.

- Тазартылған сүзгішті өз орнына, осы пайдалану жөніндегі Нұсқаулықтың 5 тарауында көрсетілген нұсқамаларының сипаттамаларына сәйкес орнатыңыз.

Назар аударыңыздар!

Егер шәйнектің ішінде ыстық су болса, сүзгіні шығармаңыз

8. ҚҰРЫЛҒЫНЫ ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ ЖӨНІНДЕГІ ШАРТТАР.

Құралдарды тасымалданатын осы нақты көлік түрінде әрекет ететін жүкті тасымалдау және механикаландырылған жүк тиеу-тұсіру жұмыстарын қамтамасыз ететін жүкті тасымалдау ережелеріне сәйкес жабық көлік құралдарының кез келген түрінде тасымалдайды. Құралдарды тасымалдау барысында бүлінуден сақтау әрекеті қамтамасыз етілуі тиіс – бұйым сапасы мен құрылғының тұтынуышылар қаптама қорабының немесе сыртқы ораманың түрін сақтау.

Құралдарды тасымалдау барысында оларды тікелей атмосфералық жауынның тұсуінен, агрессивті ортадан сақтау қажет.

Құралдар қоршаған ая температурасы плюс 40°C -тан аспайтын және салыстырмалы ылғалдығы 70%-дан жоғары емес, қышқылды және электрлі құралдар материалдарына теріс әсер ететін өзге де будың, шаңның болмауы жағдайында жабық, құрғақ әрі таза бөлмежайда сақталуы тиіс.

9. ҚАЛДЫҚТАРДЫ КӘДЕГЕ ЖАРАТУ ЖӨНІНДЕГІ ТАЛАПТАР

Бұйымды кәдеге жарату барысында пайда болатын қалдықтар белгіленген тәртіппен және салалық нормативті құжаттар, соның ішінде «Өндіріс пен тұтыну қалдықтарын орналастыру мен залалсыздандыру бойынша гигиеналық талаптар» Санитарлық ережелер мен нормаларға 2.1.7.1322-03 сәйкес кәдеге жарату үшін міндетті түрде жиналуы тиіс.

10. АҚАУЛАРДЫ ІЗДЕСТИРУ ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ТӘСІЛДЕРІ

Ақаулар	Ақаудың пайда болу себептері	Жою тәсілдері
Шәйнек, су қайнамас бұрын сөнеді.	Қыздыру элементінде қак пайда болды.	«Тазарту және күтім» 5 тарауында көрсетілген нұсқауларын басшылыққа ала отырып, оның нұсқамаларына сәйкесінше шәйнекті қақтан тазартыңыз.
Шәйнек іске қосылмайды.	Желілік ток көzi (розеткасы) жұмыс істемейді.	Шәйнекті басқа (розеткаға) ток көзіне жалғастырыңыз.
	Куат беретін қоректендіру баусымы ақаулы.	Құрылғыны жөндеу үшін немесе оның бөлшектерін ауыстыру үшін авторландырылған қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
	Суы жоқ шәйнекті байқамай қосқан жағдайда	Пайдаланған соң, шәйнекті суық сумен толтырmas бұрын,

	оның күйіп кетуден сақтандыру жүйесі іске қосылады.	30 минут бойы, ол сұғанша күте тұрыңыз, содан кейін оны сүйк сумен толтырыңыз.
--	-----------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------

! Эсі құрылғыны пайдалану барысында жарақаттанып қалу мүмкіндігін болдырмау мақсатында, сондай-ақ бұл құрылғының бұзылу қаупін туғызатын себептерін болдырмау үшін, сонымен қатар өрт қаупі бар жағдайларды болдырмау үшін осы нұсқалықта берілген барлық қауіпсіздік жөніндегі талаптары мен ережелерін және де, тұрмыстық электрлі құрылғылармен пайдалану кезіндегі қауіпсіздік бойынша барлық қолданыстағы жалпы нұсқауларын және техникалық пайдалану қағидаларын, сонымен бірге бұл құрылғымен жұмыс атқару барысындағы қауіпсіздік жөніндегі негізгі сақтық шараларын қатаң сақтау қажет.

11. ОСЫ ҚҰРЫЛҒЫМЕН ЖҰМЫС АТҚАРУ БАРЫСЫНДАҒЫ ҚАУІПСІЗДІК ЖӨНІНДЕГІ САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

- Шәйнекті тек қана суды қайнату үшін қолданыңыз. Шәйнекті басқа сұйықтықпен ешқашан толтырмаңыз.
- **Ешқашан да сұы жоқ шәйнекті іске қоспаңыз.**
- Шәйнекке тек ішуге жарамды, таза, сұық суды қўйыңыз.
- Шәйнекті қабыргаға таяу, бөлменің бұрышына, салбырап тұрған тақтайлардың немесе ас үйлік шкафтардың астына қоймаңыз.
- Шәйнекті тек қана термоберік, құрғақ және тегіс қабатқа орналастырыңыз.
- Шәйнекті **max1.7L** белгісінен асыра және **min0.5L** белгісінен төмен толтырмаңыз.
- Егер шәйнекке су тым көп құйылса, қайнаған кезде су шүмелгінен ағып, шашырап кетеді.
- Салбырап тұрған электрлі баусымдар оқыс оқиғалардың себепкөрі болуы мүмкін, есіресе, егер сымды балалар тартқылаған болса. Шәйнекті үстелдің шетінен/жұмыстық қабаттан барынша алғыс жұмыстық қабатқа қойыңыз.
- Ешқашан шәйнекті қақпақсыз қолданбаңыз және қызу кезінде қақпақтың мұқият жабылғанын қадағалаңыз.
- Шәйнек тұпқоярда тұрған кезде оған ешқашан су қўймаңыз.
- Шәйнек жұмыс істеп тұрғанда оны ешқашан қадағалаусыз қалдырмаңыз.
- Аталмыш құрылғыны қолдануға қатысты қауіпсіздіктері үшін жауап беретін тұлғаның нұсқаулығы жүргізілген немесе қадағалау жүзеге асырылған кездерді есепке алмағанда, білімі мен тәжірибесі жоқ немесе жүйке жүйесінде немесе психикалық, физикалық ауытқулары бар тұлғалардың (балаларды қоса алғанда) қолдануына арналмаған. Балалардың құрылғымен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалап отырыңыз.
- Шәйнектің сыртқы бөлігінен ұстамаңыз (себебі, құрал қосылғаннан кейін ол қатты қыздады), сондай-ақ қақпақтан шығып тұрған буга қолыңызды төсеменіз. Шәйнекті тек оның тұтқасынан ұсташыз.
- Шәйнектің ішінде ыстық судың барын есінізді сақтаңыз, қосымша қорғаныс үшін құралдың қақпағын ашқан кезде немесе суды шәйнектен құю барысында қолдарыңызды шәйнектің шүмелгінен қауіпсіз қашықтықта ұсташаға кеңес беріледі.
- Суды шәйнектен аз-аздап абылап қўйыңыз. Ишінде қайнаған ыстық судың барын есінізде сақтаңыз.
- Егер шәйнектің сырты, электрмен қоректендіретін тұпқояры, қуат беретін желілік баусымы немесе желілік баусымның ашасы ақаулы болса, сондай-ақ жұмыс барысында құрылғыда қандай да ақаулық анықталған жағдайда құралды қолданбаңыз.
- Шәйнекті құннің жарық сәулелерінің тікелей тұсу аумағында, сонымен қатар, жылу көздерінің манында қоймаңыз (өйткені құрылғының сыртқы бөлігі бүлінуі мүмкін).

- Құрылғыға, сондай-ақ оның электрмен қоректендіретін түпқоярына, сонымен қатар электрмен қоректендіретін түпқоярының электр жалғауына, құрылғының электр баусымына және желілік баусымның ашасына судың тиіп кетпеуін қадағалаңыз.
- Бұл шэйнекті өзге электрмен қоректендіру түпқоярымен қолданбаңыз, сондай-ақ шэйнектің электрмен қоректендіретін түпқоярын басқа шэйнекпен пайдалануға тыйым салынады.
- Шэйнекті түпқоярға орналастыру/алу барысында, оның ICKE ҚОСУ/СӨНДІРУ аудыстырып қосатын тетігі (O) қалпында орналасып тұруы тиіс.
- Суды қайнатқаннан кейін шэйнектің негізгі бөлігінде судың аз ғана мөлшері (1г-ға дейін) байқалуы мүмкін, ол құралдың жұмыс істеуі барысында будың суға айналу салдары болып табылады және бұл қалыпты нәрсе болып саналады.

12. ЭЛЕКТР ҚҰРЫЛҒЫЛАРМЕН ЖҰМЫС АТҚАРУ БАРЫСЫНДА ҚАУІПСІЗДІК ЖӨНІНДЕГІ ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛАР

- Құрылғыны пайдалану «Тұтынушылардың электрлі орнатуларды техникалық пайдалану ережелеріне» сәйкес жүзеге асырылуы тиіс.
- Бұл құрылғы тек қана үйде тұрмыстық мақсатта пайдаланылуы тиіс. Құрылғыны комерциялық аумақта жоғары жұмыс қарқындылығында пайдалану, бұл құрылғының шамадан тыс жүктелуіне әкеліп соғады, сонымен құрылғыны шамадан артық ауыр жүктемеде қолданылуы, оның жұмыс істеу мерзімін азайтып, іsten шығуына немесе зақымдалуына әкеледі, сондай-ақ адамдардың өмірі мен денсаулығына зиян келтіру мүмкін.
- Құрылғы осы Нұсқаулықтың ережелеріне сәйкес тек мақсаты бойынша пайдаланылуы тиіс.
- Бұл құрылғыны пайдалануды бастамас бұрын осы пайдалану жөніндегі Нұсқаулықты міндетті түрде, толығымен мұқият оқып шығыңыз.
- Әр жолы құрылғыны қоспас бұрын, оны қарап шығыңыз. Құрылғының және оның электр желілік баусымның ақаулығы анықталған жағдайда, құралды ашалы розеткаға қосуға мүлдем болмайды.
- Құрылғы еденге, жерге құлаған жағдайда, оның көзге анық көрінетін қандай да бір ақаулығы (закымдауы) байқалған кезде, құрылғыны қолданбаңыз. Құрылғыны пайдаланбас бұрын оны білікті маманға көрсету қажет, оны тек қызмет көрсету орталығының қызметкері ғана тексеру тиіс.
- Егер Сіз құрылғының жұмыс жасау мүмкіндігіне құмән келтірсөніз, құрылғыны пайдаланбаңыз.
- Іске қосылып, жұмыс істеп тұрган құрылғыны қадағалаусыз қалдырмаңыз! Егер Сіз құрылғыны пайдаланбасыңыз, онда оны әркез сөндіріңіз.
- **Назар аударыныздар! Құрылғыны ванна, ыдыс-аяқ жуатын шұңғылша немесе сумен толтырылған басқа ыдыстардың қасында пайдалануға болмайды.**
- Құрылғыны ешбір жағдайда суға немесе басқа сұйықтықтарға батырып салуға мүлдем болмайды. Үлғал қолыңызбен құрылғыны ұстауға болмайды. Құрылғы дымқылданса, оны бірден электр желіден ажыратыңыз.
- Құрылғы суға түсіп кеткен жағдайда, оны бірден электр желіден ажыратыңыз. Сонымен бұл кезде қолды суға малуға мүлдем болмайды. Құрылғыны екінші мәрте пайдаланудың алдында оны білікті маман тексеріп шығу керек.
- Құрылғыны тек қана ауыспалы тоқ көзіне ғана қосыңыз (~). Құрылғыны электр желіге қоспас бұрын, электр желідегі қолданылатын электрлік параметрлерін тексеріңіз, бұл құрылғының техникалық сипаттамаларына сәйкес болғанына көз жеткізіңіз.
- Құрылғыны тек қана жерге тұйықталған желіге ғана қосуға қажет. Сіздің қауіпсіздігіңізді қамтамасыз ету үшін жерлендіру бекітілген электр техникалық нормаларға сәйкес келуі тиіс. Қоректендірудің стандартты емес көздерін немесе косу құрылғыларын пайдалануға болмайды.

- Құрылғыны электр желіге жалғастырып, қоспас бұрын, әрдайым оның өшірілу күйінде түрғандығына, яғни құрылғының ауыстырып қосатын ауыстырыш тетігі сөндірүлі қалпында түрғандығына көз жеткізіңіз.
- Құрылғыны бөлмежайдан тысқары жерде пайдаланбаңыз. Құрылғыны сүйір бұрыштарға соғылуынан сақтаңыз. Әр жолы құрылғыны әрбір пайдаланғаннан кейін және оны тазартпас бұрын, немесе құрылғы сынып қалса, әрдайым оның электрлік ток көзінен ажыралып түрғандығына көз жеткізіңіз.
- Құрылғыны оның электр желілік баусымнан ұстап тасымалдауға болмайды. Сондай-ақ, электр желілік баусымнан ұстап желіден ажыратуға тыйым салынады. Құрылғыны электр желіден ажыратқан кезде оның желілік баусымның штепсельді айыршасынан ұстаңыз.
- Құрылғыны ұзақ уақыт пайдаланбаған жағдайда, құрылғыны балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз, құрылғы құрғақ әрі таза бөлмежайда заут қорабында сақталуы тиіс.
- Құрылғы және оның электр желілік баусымы ыстық ауаның тікелей күн көзіне, жоғары температуралың әсеріне, тікелей күн сәулесіне және ылғалға ұшырамайтындей етіп, сақталуы керек.
- Құрылғымен пайдаланып болған соң, оның электрлі қоректендіргіш баусымын құрылғыны айналдыра орауға болмайды, себебі, уақыт өте келе бұл баусымның үзіліуіне әкеп соғуы мүмкін. Қашанда сақтау үшін сымды жақсылап тарқатыңыз.
- Құрылғының желілік баусымын тек қана білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкерлері ғана ауыстыра алады. Жөндеу жұмыстарын біліктілігі жоқ немесе біліктілігі төмен деңгейдегі санаты жоқ тұлға тарапынан жасалған болса, бұл қолданушыны қауіп-қатерге ұшыратуы мүмкін.
- Құрылғыны өз бетіңізбен жөндеуге болмайды. Электр желілік баусымын жөндеу не ауыстыру жұмыстарын тек қызмет көрсету орталығының білікті мамандары ғана жүзеге асыруы керек.
- Құрылғыны жөндеу үшін тек қана түпнұсқалы қосалқы бөлшектерді пайдалануға қажет.
- Құрылғының жеткізілім жиынтықтылығына кірмейтін қосымша аксессуарларды пайдалану Сізді кепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.

Назар аударыңыздар! Пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін электр құрылғыны әдеттегі тұрмыстық қалдықтармен бірге лактырмай, оны одан әрі қедеге жарату мақсатында, қалдықтарды қабылдаумен, қайта өндеумен және қедеге жаратумен айналысатын ресми пунктке өткізіңіз. Сөйтіп, Сіз қоршаган ортаны сақтауға көмектесесіз.

13. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

PWK 1777CGLD - POLARIS сауда таңбасымен шығарылған тұрмыстық электрлі шэйнек

Кернеуі: 220-240 В.

Жиілігі: ~50-60 Гц.

Куаттылығы: 1850-2200 Вт.

Қорғаныс жіктелімі: I

Сыйымдылығы: 1.7 л.

Ескерте: Өзгерістер мен жетілдіруді енгізуін ұдайы үрдісінің орын алуынан, нұсқаулық пен бұйымның арасында қандай да бір айырмашлық байқалуы мүмкін. Өндіруші, тұтынушының бұған назар аударатынына үлкен үміт артады.

14. СЕРТИФИКАТТАУ ЖӨНІНДЕГІ АҚПАРАТ



Бұйымның есептік жарамдылық мерзімі: 3 жыл.

Кепілдік мерзімі: 3 жыл сатып алған күннен бастап санағанда.
Құрылғының өндөліп шығарылған күні мен жылы жөніндегі ақпарат құрылғының техникалық төлкүжатында көрсетілген.

Ондіруші:
POLARIS CORPORATION LIMITED компаниясы

Мекен-жайы: 1801, 18 / F бөлімі, мерейтойлық орталық, 46 Gloucester Road, Ванчай қаласы, Гонконг

Polaris Corporation Limited компаниясы,
Мекен-жайы: Блок 1801, 18 / F, Мерейтойлық орталық, 46 Gloucester Road, Wanchai, Гонконг

15. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕ

Бұйым: Тұрмыстық электрлі шәйнек

Моделі: PWK 1777CGLD

Бұл кепілдік бұйымды сатып алған күннен 36 ай бойына әрекетте болады, және материалдар мен жұмыс істеуіне байланысты ақаулар табылған жағдайда кепілдік қызмет көрсетуді білдіреді. Бұл кепілдік келесі шарттарды сақтағанда, жарамды болып есептеледі:

1. Кепілдік міндеттеме «POLARIS» компаниясы шығаратын барлық ұлгілерге, кепілдік қызмет көрсетілетін елдердің барлығында жарамды (сатып алған жеріне қарамастан).
2. Бұйым тек қана тұрмыстық қажеттіліктерге пайдалану үшін сатып алынуы тиіс. Бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа, қауіпсіздік бойынша ережелер мен талаптарды сақтай отырып, пайдаланылуы тиіс.
3. Өндірушінің міндеттемесін осы кепілдік бойынша сатушылар – өндірушінің уәкілетті дилерлері және ресми қызмет көрсететін (қызмет көрсету) орталықтар орындаиды. Бұл кепілдік өндіруші құзырлық бермеген сатушылардан сатып алынған бұйымдарға таралмайды, олар тұтынушы алдында заңға сәйкес, өздігінен жауап береді.
4. Бұл кепілдік келесі жәйттердің нәтижесінде пайда болған ақауларды жөндеуге, сондай-ақ бұйымның сыртқы түрінің өзгеруіне, яғни құрылғының бетінде сыртқы өзгерістер болған жағдайда таралмайды, егер де:
 - Бұл кепілдік химиялық, механикалық немесе өзге де әсер етулер болған жағдайда, сондай-ақ, бұйымның ішіне сұйықтық төгілген жағдайда, сонымен қатар, құрт-құмырсқа немесе шыбын-шіркей секілді бөгде заттардың бұйымның ішіне түсіп кетуі, сонымен бірге, бұл ақау микроортанизмдердің, шыбын-шіркей, құрт-құмырсқа секілді жәндіктер мен зиянкестер топтарының іс-әрекет, тіршілігінің салдары нәтижесінде туындаған ақау үшін таралмайды;
 - Бұйымды тікелей мақсаты бойынша емес, дұрыс пайдаланбағанда, оның жиынтықтығына кірмейтін, қосымша керек-жарақтарын пайдаланғанда, сондай-ақ, бұйымды пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың қауіпсіздік техникасының ережелері мен талаптарын бұза отырып, орнатқанда және пайдаланғанда;
 - Құрылғыны қалыпты пайдалану салдарынан пайда болған сыртқы өзгерістер байқалса, сондай-ақ, құрылғының функционалдық қасиетіне әсер тигізбейтін, қалыпты түрде тозған жағдайда: құралдың ішкі және сыртқы қабатының механикалық бүлінуі (металдың ішіне майысу, сываттың түсі, сыртқы түс түрінің өзгеруі не тіпті жоғалуы немесе қажалып бүлінуі), метал түсінің қалыпты өзгеруі, сондай-ақ, құрылғының метал бетінде құбылмалы немесе қара дақтардың пайда болуы, сонымен қатар, құрылғының жабыны бүлінген жерлеінде тоттанудың салдарынан металлдың бұзылуы, яғни металдың бетінде тотқа қарсы жабыны жоқ және жабыны бар жерлерінде коррозияның орын алуы салдарынан зақымдалған болса;
 - Жарамдылық мерзімі шектеулі әрлеу бөлшектері және шам, батареялар, қорғаныс экрандары, қоқыс жинауга арналған сыйымдылықтар, белдіктер, қылشاқтар, тығыздағыштар, сұзгілер тозған жағдайда, сондай-ақ, басқа да бұйымдардың бөлшектері мен бөліктері тозғанда және олардың пайдалану мерзімі шектеулі болған жағдайда;
 - Авторландырылған (өкілетті) қызмет көрсету орталықтар болып табылмайтын* тұлғалар немесе фирмалар өндірген бұйымдардың жөндеу жұмыстарын орындаған жағдайда;
 - Бұйымды тексеру барысында құрылғыда немесе оның құрастырылымда өзгерістер немесе бөгде бұзу іздері анықталған жағдайда, яғни бұйым ашылып, бөлшектеніп, қайтадан

құрастырылып жиналған болса, сондай-ақ құрылғыны өзбетіңізben жөндеген жағдайда немесе бұл пайдалану жөніндегі нұсқаулығында қарастырылмаған жөндеу жұмыстарын бөгде тұлғалардың тарапынан, яғни өкілетті қызмет көрсету орталықтар болып табылмайтын фирмалар өздігінен жүргізген болса немесе қандай да бір жөндеу жұмыстарын жүргізуге тырысқан жағдайда.

5. Бұл кепілдік тек талонның түпнұсқасымен, сатушы берген тауарлы чектің түпнұсқасымен және ақауы табылған бұйыммен бірге көрсеткенде ғана жарамды болмақ.
6. Бұл кепілдік тек жеке тұрмыстық қажеттілік үшін пайдаланылатын бұйымдарға ғана жарамды, және коммерциялық, өнеркәсіптік немесе кәсіби мақсатта қолданылатын бұйымдарға таралмайды.

POLARIS бұйымдарына кепілдік қызмет көрсету мәселелері бойынша Өзініздің жергілікті POLARIS ресми сатушынызға хабарласыңыз.

Құрылғының ақаулы екендігі анықталған жағдайда, тез арада қызмет көрсету орталығына хабарласу қажет.

* Авторландырылған (өкілетті) сервистік орталықтардың мекен-жайлары Компания сайтында көре аласыз: www.polar.ru.

Жеткізуші құрылғыны тасымалдау барысында, дұрыс емес пайдалану салдарынан, сондай-ақ, модификациялау (жаңадан жасау; қайта жасау; қайта құрастыру; түрлендіру, өзгерту) құрылғының түрін өзгертіп, түрлендіру әрекетіне байланысты, немесе өздігінен жөндеу жұмысын жүргізудің нәтижесінде туындаған ақау үшін жауапты емес.